



ПРАВИТЕЛЬСТВО РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

ПОСТАНОВЛЕНИЕ

от 4 декабря 2013 г. № 1115

МОСКВА

О представлении Президенту Российской Федерации предложения о подписании Соглашения между Российской Федерацией и Республикой Южная Осетия о порядке пенсионного обеспечения военнослужащих и их семей

В соответствии с пунктом 2 статьи 9 Федерального закона "О международных договорах Российской Федерации" Правительство Российской Федерации **п о с т а н о в л я е т :**

Одобрить представленный Министерством иностранных дел Российской Федерации согласованный с заинтересованными федеральными органами исполнительной власти проект Соглашения между Российской Федерацией и Республикой Южная Осетия о порядке пенсионного обеспечения военнослужащих и их семей (прилагается).

Представить Президенту Российской Федерации предложение о подписании указанного Соглашения.

Председатель Правительства
Российской Федерации



Д.Медведев

СОГЛАШЕНИЕ
между Российской Федерацией и Республикой Южная Осетия
о порядке пенсионного обеспечения военнослужащих и их семей

Российская Федерация и Республика Южная Осетия, именуемые в дальнейшем Сторонами,

руководствуясь Договором о дружбе, сотрудничестве и взаимной помощи между Российской Федерацией и Республикой Южная Осетия от 17 сентября 2008 г.,

выражая желание сотрудничать в области социального обеспечения военнослужащих, лиц, уволенных с военной службы, и их семей, согласились о нижеследующем:

Статья 1

1. Предметом настоящего Соглашения является пенсионное обеспечение военнослужащих Сторон и их семей.

2. Вопросы назначения и выплаты пособий в случае смерти военнослужащего членам его семьи и вопросы обязательного государственного страхования военнослужащих не регулируются настоящим Соглашением.

Статья 2

1. Назначение пенсии военнослужащему производится компетентными органами Стороны, на территории которой он был уволен с военной службы с правом на пенсию, в соответствии с законодательством этой Стороны.

Исчисление и выплата пенсии уволенному военнослужащему производятся компетентными органами Стороны, на территории которой он постоянно проживает, в соответствии с законодательством этой Стороны.

2. Пенсионное обеспечение семьи военнослужащего, потерявшей кормильца, производится компетентными органами избранной Стороны постоянного проживания в соответствии с законодательством этой Стороны.

3. Размер денежного довольствия (зарботка) для назначения пенсий военнослужащим и их семьям определяется в порядке, установленном законодательством Стороны, которой производится назначение пенсии. При переезде пенсионера из государства одной Стороны в государство другой Стороны на постоянное место жительства исчисление пенсии соответствующими компетентными органами осуществляется в порядке, установленном законодательством Стороны, избранной пенсионером новым местом жительства.

Статья 3

В выслугу лет для назначения пенсии военнослужащим засчитывается служба (в том числе на льготных условиях) в вооруженных силах и других воинских формированиях, созданных высшими государственными органами, в органах безопасности и органах внутренних дел Сторон, а также бывшего Союза ССР и в Объединенных Вооруженных Силах Содружества Независимых Государств в порядке, установленном законодательством Стороны, где они проходили службу. Установленная выслуга лет не подлежит изменению другой Стороной.

Статья 4

Расходы по пенсионному обеспечению военнослужащих и их семей осуществляются Сторонами самостоятельно за счет их бюджетов без взаимных расчетов между ними.

Статья 5

Органами, отвечающими за реализацию настоящего Соглашения (далее - уполномоченные органы), определены:

с Российской Стороны - Министерство обороны Российской Федерации и Федеральная служба безопасности Российской Федерации;

с Югоосетинской Стороны - Министерство обороны Республики Южная Осетия, Комитет государственной безопасности Республики Южная Осетия.

В случае изменения уполномоченных органов Стороны уведомляют друг друга по дипломатическим каналам.

Статья 6

Уполномоченные органы информируют друг друга о действующем в их государствах законодательстве о пенсионном обеспечении военнослужащих и их семей и о его изменениях.

Статья 7

Возникающие между Сторонами вопросы, связанные с толкованием и применением положений настоящего Соглашения, разрешаются путем консультаций и переговоров между уполномоченными органами Сторон.

Статья 8

Сотрудничество в рамках настоящего Соглашения осуществляется на русском языке.

Статья 9

Настоящее Соглашение вступает в силу с даты последнего письменного уведомления о выполнении Сторонами внутригосударственных процедур, необходимых для его вступления в силу.

Настоящее Соглашение заключается сроком на 10 лет и автоматически продлевается на последующие пятилетние периоды, если ни одна из Сторон не заявит путем письменного уведомления о своем желании прекратить его действие не позднее чем за 6 месяцев до истечения очередного периода.

Право граждан Российской Федерации и Республики Южная Осетия на пенсионное обеспечение, возникшее в соответствии с настоящим Соглашением в период его действия, сохраняется и в случае прекращения действия настоящего Соглашения.

С письменного согласия Сторон в настоящее Соглашение могут вноситься изменения и дополнения, которые оформляются отдельным протоколом и являются неотъемлемой частью настоящего Соглашения.

Совершено в г. " " 20 г. в двух
экземплярах на русском и осетинском языках, причем оба текста имеют
одинаковую силу.

За Российскую Федерацию

За Республику Южная Осетия
